

Y Cyfarfod Llawn

Dyddiad y cyfarfod:

Dydd Mercher, 26 Mawrth 2014

Amser y cyfarfod:

13.30

Cynulliad
Cenedlaethol
Cymru

National
Assembly for
Wales



Agenda

(190)v2

1 Cwestiynau i'r Gweinidog Cyllid (45 munud)

[Gweld y Cwestiynau](#)

2 Cwestiynau i'r Gweinidog Llywodraeth Leol a Busnes y Llywodraeth (45 munud)

[Gweld y Cwestiynau](#)

Cwestiwn Brys

Kirsty Williams (Brycheiniog a Sir Faesyfed): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am y ffigurau ambiwlans a gyhoeddwyd heddiw sy'n dangos mai dim ond 52.8% o ymatebion brys i alwadau Categori A (bygythiad difrifol i fywyd) a gyrhaeddodd y safle o fewn wyth munud yng Nghymru y mis diwethaf?

3 Cwestiynau i Gomisiwn y Cynulliad (0 munud)

Ni chyflwynwyd unrhyw gwestiynau.

4 Dadl gan Aelodau Unigol o dan Reol Sefydlog 11.21(iv) (60 munud)
NNDM5464

Mick Antoniw (Pontypridd)
Dafydd Elis-Thomas (Dwyfor Meirionnydd)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

Yn ymrwmo i chwarae ei ran lawn mewn materion Ewropeaidd; ac yn benodol:

- a) yn cydnabod y gwerth i Gymru ac i'r UE yn sgil ymgysylltu cadarnhaol Cymru yn Ewrop;
- b) yn defnyddio sgiliau, profiad ac arloesedd y Llywodraeth a phobl Cymru i hyrwyddo cyfiawnder cymdeithasol, ffyniant economaidd a llywodraethu democrataidd ledled Ewrop.

5 Dadl y Ceidwadwyr Cymreig (60 munud)
NDM5477 Paul Davies (Preseli Sir Benfro)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

1. Yn nodi bod Llywodraeth y DU wedi sicrhau bod cymorth ar gael i awdurdodau lleol yn Lloegr i rewi'r dreth gyngor am y bedwaredd flwyddyn yn olynol.
2. Yn nodi ymhellach bod Llywodraeth yr Alban wedi sicrhau bod cymorth ar gael i awdurdodau lleol yn yr Alban i rewi'r dreth gyngor ar gyfer 2014/15; a bod rhewi o'r fath wedi bod ar waith ers 2008/09.
3. Yn credu bod rheidrydd moesol ar awdurdodau lleol i wario arian cyhoeddus gyda gofal a doethineb; sicrhau bod cyfraddau'r dreth gyngor mor isel â phosibl i drigolion.
4. Yn gresynu at benderfyniad Llywodraeth Cymru i wrthod gweithredu cynllun tebyg i un Lloegr, sy'n creu trothwy refferendwm o 2% o ran cynnydd y dreth gyngor.
5. Yn gresynu ymhellach at y cynnydd cyfartalog o 4.2% yn y dreth gyngor o ran

awdurdodau lleol Cymru ar gyfer 2014/15, a bod biliau'r dreth gyngor wedi cynyddu dros 150% yng Nghymru ers 1997/98, ac yn credu bod cynnydd andwyol o'r fath wedi rhoi pwysau diangen ar aelwydydd sydd dan bwysau.

Cyflwynwyd y gwelliannau a ganlyn:

Gwelliant 1 – Elin Jones (Ceredigion)

Cynnwys pwynt 3 newydd ac ailrifo yn unol â hynny:

Yn nodi'r sefyllfa ariannol anodd sy'n wynebu llywodraeth leol a'r tebygolrwydd o bwysau parhaol ar gyllidebau awdurdodau lleol.

Gwelliant 2 – Elin Jones (Ceredigion)

Cynnwys pwynt 3 newydd ac ailrifo yn unol â hynny:

Yn cydnabod swyddogaeth y dreth gyngor o ran darparu ffrwd refeniw i gynnal swyddi a gwasanaethau lleol ac yn credu bod lefelau'r dreth gyngor yn fater i awdurdodau lleol unigol fel rhan o'u proses cyllideb.

Gwelliant 3 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Dileu pwynt 3 a rhoi yn ei le:

Yn credu er bod awdurdodau lleol yn gyfrifol am bennu eu lefelau treth gyngor eu hunain, a'u bod yn atebol i'w hetholwyr am hynny, y dylent wrth wneud hynny ystyried amgylchiadau economaidd talwyr y dreth gyngor yn eu hardal.

Gwelliant 4 – Elin Jones (Ceredigion)

Dileu pwynt 4 a rhoi yn ei le:

Yn croesawu'r camau sydd wedi cael eu cymryd i ddiogelu'r cartrefi tlotaf yng Nghymru rhag toriadau Llywodraeth y DU i gymorth y dreth gyngor.

[Os derbynnir gwelliant 4, bydd gwelliant 5 yn cael ei ddad-ddethol]

Gwelliant 5 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Dileu pwynt 4.

Gwelliant 6 – Elin Jones (Ceredigion)

Dileu pwynt 5.

Gwelliant 7 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn croesawu'r cynnig yn y Bil Tai (Cymru) i gynyddu'r dreth gyngor ar dai gwag, a oedd yn argymhelliad allweddol yn nadl Democratiaid Rhyddfrydol Cymru ar dai gwag ym mis Chwefror 2013.

Mae trawsgrifiad o ddadl Democratiaid Rhyddfrydol Cymru ar dai gwag ar gael yn:

http://www.assemblywales.org/docs/rop_xml/130220_plenary_bilingual.xml

6 Dadl Plaid Cymru (60 munud)

NDM5478 Elin Jones (Ceredigion)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

1. Yn nodi'r cyfraddau disgwyliad oes is mewn cymunedau o amddifadedd;
2. Yn cydnabod rôl deddfwriaeth, trethiant a pholisi cyhoeddus o ran hyrwyddo iechyd da a mynd i'r afael â'r cysylltiad rhwng tlodi ac afiechyd; a
3. Yn galw ar Lywodraeth Cymru i weithredu i dorri'r cysylltiad rhwng tlodi ac afiechyd.

Cyflwynwyd y gwelliannau a ganlyn:

Gwelliant 1 – Paul Davies (Preseli Sir Benfro)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn gresynu bod y toriadau termau real i gyllideb GIG Cymru yn peryglu gwell canlyniadau iechyd y cyhoedd, yn enwedig i'r rheini sy'n byw mewn cymunedau o amddifadedd.

Gwelliant 2 – Paul Davies (Preseli Sir Benfro)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn galw ar Lywodraeth Cymru i wella'r ffordd y mae'n cynllunio ac yn gwerthuso cynlluniau iechyd y cyhoedd er mwyn cyflawni gwell gwasanaethau a gwasanaethau mwy effeithiol ar gyfer cymunedau o amddifadedd.

Gwelliant 3 – Paul Davies (Preseli Sir Benfro)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

O gofio'r cysylltiad rhwng tlodi ac afiechyd, yn croesawu'r camau sy'n cael eu cymryd gan Lywodraeth y DU i fynd i'r afael â thlodi, gan gynnwys cynyddu'r isafswm cyflog cenedlaethol a'r manteision treth i'r rheini ar incymau isel.

Gwelliant 4 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn galw ar Lywodraeth Cymru i amlinellu'r amserlen ar gyfer cyflwyno'r bil iechyd y cyhoedd arfaethedig, ac i egluro sut y bydd y ddeddfwriaeth hon yn mynd i'r afael â'r lefelau presennol o dlodi ac afiechyd yng Nghymru.

Cyfnod Pleidleisio

7 Dadl Fer (30 munud)

NDM5476 Julie James (Gorllewin Abertawe)

Denu Merched i Wyddoniaeth – yr achos dros fanteisio i'r eithaf ar botensial gwyddoniaeth yng Nghymru

Cynhelir Cyfarfod Llawn nesaf y Cynulliad am 13.30, Dydd Mawrth, 1 Ebrill 2014

Cwestiynau Llafar y Cynulliad a gyflwynwyd ar 19 Mawrth 2014 i'w hateb ar 26 Mawrth 2014

R – Yn dynodi bod yr Aelod wedi datgan buddiant.

W – Yn dynodi bod y cwestiwn wedi'i gyflwyno yn Gymraeg.

(Dangosir rhif gwreiddiol y Cwestiwn mewn cromfachau)

Gofyn i'r Gweinidog Cyllid

- 1. Aled Roberts (Gogledd Cymru):** A oes gan y Gweinidog unrhyw gynlluniau ychwanegol i ddyrannu cyllid untro i'r Portffolio Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol? OAQ(4)0394(FIN)W
- 2. Simon Thomas (Canolbarth a Gorllewin Cymru):** Pa asesiad y mae'r Gweinidog wedi ei wneud o effaith Datganiad Cyllideb 2014 Llywodraeth y DU ar wariant Cymru? OAQ(4)0389(FIN)W
- 3. David Rees (Aberafan):** Beth yw'r sefyllfa bresennol o ran cymeradwyo rhaglenni cronfeydd strwythurol Ewropeaidd 2014 – 2020 ar gyfer Gorllewin De Cymru? OAQ(4)0393(FIN)
- 4. Bethan Jenkins (Gorllewin De Cymru):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am gyllido prosiectau cyfalaf newydd? OAQ(4)0381(FIN)
- 5. Llyr Gruffydd (Gogledd Cymru):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am oblygiadau Datganiad Cyllideb 2014 Llywodraeth y DU i Gymru? OAQ(4)0392(FIN)W
- 6. William Powell (Canolbarth a Gorllewin Cymru):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am argaeledd dyraniadau Buddsoddi i Arbed i'r gyllideb Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol? OAQ(4)0388(FIN)

7. Julie James (Gorllewin Abertawe): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am y strategaeth gyffredinol ar gyfer defnyddio cronfeydd strwythurol yn ne-orllewin Cymru? OAQ(4)0383(FIN)

8. Gwyn Price (Islwyn): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am lefelau cyllido i Gymru a gyhoeddwyd yn Natganiad Cyllideb 2014 Llywodraeth y DU? OAQ(4)0387(FIN)

9. Leighton Andrews (Rhondda): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am gyllidebau cyfalaf tan 2016–17? OAQ(4)0380(FIN)

10. Ann Jones (Dyffryn Clwyd): Sut y mae'r Gweinidog yn ceisio cynyddu cyfranogiad y sector preifat mewn cronfeydd strwythurol newydd a rhaglenni cysylltiedig? OAQ(4)0386(FIN)

11. William Graham (Dwyrain De Cymru): A oes gan y Gweinidog unrhyw gynlluniau i ddyrannu cyllid untro ychwanegol i bortffolio yr Economi, Gwyddoniaeth a Thrafnidiaeth? OAQ(4)0385(FIN)

12. Janet Finch-Saunders (Aberconwy): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am y £36 miliwn ychwanegol a gyhoeddwyd ar gyfer Llywodraeth Cymru yn Natganiad Cyllideb 2014 Llywodraeth y DU? OAQ(4)390(FIN)

13. Andrew RT Davies (Canol De Cymru): A wnaiff y Gweinidog roi'r wybodaeth ddiweddaraf am weithgarwch caffael cyhoeddus Llywodraeth Cymru yng Nghanol De Cymru? OAQ(4)0384(FIN)

14. Mick Antoniw (Pontypridd): A wnaiff y Gweinidog roi adroddiad cynnydd ar baratodau ar gyfer y rhaglenni cronfeydd strwythurol newydd i Gymru? OAQ(4)0382(FIN)

15. Mohammad Asghar (Dwyrain De Cymru): Pa drafodaethau y mae'r Gweinidog wedi eu cael gyda Gweinidog yr Economi, Gwyddoniaeth a Thrafnidiaeth o ran y dyraniad yn y gyllideb i'r portffolio hwnnw? OAQ(4)0379(FIN)

Gofyn i'r Gweinidog Llywodraeth Leol a Busnes y Llywodraeth

1. Nick Ramsay (Mynwy): A wnaiff y Gweinidog amlinellu ei chynlluniau i ddarparu gwell dealltwriaeth o brosesau llywodraeth leol?

OAQ(4)0404(LG)

2. Paul Davies (Preseli Sir Benfro): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am ei blaenoriaethau ar gyfer llywodraeth leol yng ngorllewin Cymru?

OAQ(4)0392(LG)

3. Sandy Mewies (Delyn): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am waith Llywodraeth Cymru i godi ymwybyddiaeth o gaethwasiaeth fodern?

OAQ(4)0396(LG)

4. Mohammad Asghar (Dwyrain De Cymru): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am gynnydd yn y dreth gyngor yng Nghymru ar gyfer 2014/15? OAQ(4)0393(LG)

5. Darren Millar (Gorllewin Clwyd): A wnaiff y Gweinidog roi'r wybodaeth ddiweddaraf am y camau y mae'n eu cymryd i fynd i'r afael â chaethwasiaeth fodern yng Nghymru? OAQ(4)0394(LG)

6. Rhodri Glyn Thomas (Dwyrain Caerfyrddin a Dinefwr): Pa drafodaethau y mae'r Gweinidog wedi eu cael gyda Llywodraeth y DU ynglŷn â phrif weithredwyr awdurdodau lleol yn ymgymryd â dyletswyddau Swyddog Canlyniadau yn ystod etholiadau?

OAQ(4)0406(LG)

7. Simon Thomas (Canolbarth a Gorllewin Cymru): Pa geisiadau gwirfoddol am uno awdurdodau lleol y mae'r Gweinidog wedi eu cael yn dilyn adroddiad Comisiwn Williams? OAQ(4)0403(LG)W

8. Ann Jones (Dyffryn Clwyd): A wnaiff y Gweinidog roi'r wybodaeth ddiweddaraf am y setliad llywodraeth leol? OAQ(4)0402(LG)

9. Lindsay Whittle (Dwyrain De Cymru): Pa gynnydd sy'n cael ei wneud i gryfhau cydweithio rhwng awdurdodau lleol yng Nghymru?
O AQ(4)0399(LG)

10. Darren Millar (Gorllewin Clwyd): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am lefelau'r dreth gyngor yng ngogledd Cymru? O AQ(4)0395(LG)

11. Gwyn Price (Islwyn): Sut y mae Llywodraeth Cymru yn cynorthwyo aelodau o'r lluoedd arfog? O AQ(4)0401(LG)

12. Christine Chapman (Cwm Cynon): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad ynghylch pa fesurau y mae Llywodraeth Cymru yn eu cymryd i wella amrywiaeth llywodraeth leol? O AQ(4)0400(LG)

13. Llyr Gruffydd (Gogledd Cymru): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am ddyfodol cyllido llywodraeth leol yng Nghymru? O AQ(4)0407(LG)W

14. Lynne Neagle (Torfaen): Pa drafodaethau y mae'r Gweinidog wedi eu cael ynglŷn â gweithredu argymhellion Comisiwn Williams?
O AQ(4)0408(LG)

15. Elin Jones (Ceredigion): Pa asesiad y mae'r Gweinidog wedi ei wneud o effaith polisiau Llywodraeth y DU ar wasanaethau llywodraeth leol yng Nghymru? O AQ(4)0398(LG)

Gofyn i Gomisiwn y Cynulliad

Ni chyflwynwyd unrhyw gwestiynau.